

FACULTAD DE FILOSOFÍA Y LETRAS  
INSTITUTO DE LITERATURA ARGENTINA  
COLECCION DE FOLKLORE

---

LA RIOJA

142

PATQUIA

Maestro RAMÓN RUARTE Escuela Nº 20

Fojas 4

---

OBSERVACIONES

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---



34. (11) 1

Folklore. Sigüenza-  
Creencias y Costumbres

Supersticiones relativas a fenómenos naturales.  
Eclipses - Le atribuían anuncio de una guerra próxima

Truenos - Cuando el trueno se siente con gran estampido, prenden vela vendida para calmarlo -

Juego Patos - Creer que es una alma de alguno que murió y que tiene algunos angelitos que hacen de él y por esto anda en pena buscando a quien poder hablar para manifestar su necesidad y poderse salvar. - También dicen que aparece en ciertos puntos donde hay dinero enterrado.

Relativas a plantas - No hay ninguna tradición son árboles silvestres de los cuales no conservan ninguna superstición sus habitantes -

Relativas a animales - El Picaplor, cuando viene y vuela en la puerta de una casa es anuncio de alguna novedad; si es verde anuncia alegría y si es negro luto. -

La lechuga es considerada como animal de malagüero; cuando pasa gritando o se aproxima a una casa es anuncio que quiere alguno de la familia. -

Cuando cualquier animal silvestre viene y se entra a la casa también le atribuyen lo mismo. -

Cuando salen al campo en busca de algún animal o cualquier otra cosa y se les aparece un perro, es mala señal, no encontrarán lo que buscan. -



Relativas a faenas rurales, acostumbraban enterrar un perro en la puerta del lugar donde siembran para evitar que el gusano les destruya los maizales.

Relativas al juego no conservan ninguna tradición. —

Relativas a las cosas finales, sólo se conserva la costumbre de poner una vela y un vaso de agua donde murió una persona durante nueve días porque dicen que en este tiempo vuelve todas las noches el espíritu del muerto al lugar donde murió. Cuando moría algún niño le hacían baile en la casa y a veces pedían los parientes para llevarlos a la casa para el mismo objeto; pero esta costumbre hoy no se conserva. —

Fantasmas, espíritus duendes. — Conservan estas creencias dicen que antes se les aparecían en la noche unos bultos blancos en forma de persona y a medida que se les acercaban aumentaban en altura y seguían siempre atazando los caminos por donde ellos iban y desaparecían repentinamente sin que ellos se den cuenta donde fueron. —

También que se les aparecían en forma de animales que aumentaban de tamaño rápidamente y por fin desaparecían. Cuéntan también que antes existía la Salumarea, esto eran ciertos puntos donde por las noches se formaban casas había gran reunión de gente desconocidas y donde iban las brujas que había en el pueblo y que desde la distancia se sentía la música.

ca que tocaban en el festin. —  
 Cuenta que en algunas poblaciones antiguas  
 de este Dpto existia. — Me contó una vez un  
 niño que siendo niño salió una noche  
 con un tin de él a fuera de la población  
 que vivian a dar de comer los ami-  
 guales, tan luego que se alojaron sintió  
 que tocaban la música a la distancia,  
 se fueron y encontraron una casa llena  
 de gente en la cual estaban bailando pero  
 que él solo conocia al que fue con él.  
 Se sentó al lado de la puerta esperar que  
 saliera el compañero, y en lo que anda-  
 ban sirviendo, le dieron a él también  
 un jarro de plata con un poco de vino  
 y en seguida se retiró el que le sirvió  
 y no volvió a recoger el vaso; al poco  
 tiempo salió el compañero y se fueron  
 y él llevó el jarro, llegado donde tenían  
 las montañas, lo guardó bien para llevar  
 solo a su casa. — Al día siguiente muy tem-  
 prano se despertó y lo primero que  
 hizo fue buscar el jarro donde lo  
 acomodó, pero vio sorprendido que  
 solo estaba en el mismo lugar un  
 estiercol de vaca; — fue a ver la era don-  
 de fue el baile y no había traído vestigio de  
 garzas —

Exjeria — Creen en las brujas dicen que  
 son personas que tienen el poder de hacer  
 daños a otras haciéndoles enfermar, que  
 solo puede sanarlos otra bruja, que  
 las medicina recetadas por los mé-  
 dico no hacen efecto contra estos  
 males. —

Curanderismo. — Una cola de leon usa





da como einto cura el dolor de cintura -  
La pluma de avestruz quemada y molida  
mezclada con sebo cura el aire en los  
chicos frotando sobre el cuerpo.

Las quemaduras se curan con un poco  
de aceite y una cupa de harina. -

Una papa de higo empapada en aceite  
se aplica en la parte donde se ha intro-  
ducido una espina para facilitar su  
extracci6n. -

Para curar las heridas y hacer pasar la  
sangre aplicar sobre la herida  
un poco de tela asana.

Para curar el dolor de cabeza se aplican  
hojas de justicia o de castor en la sien.  
L. - Otros desinfectante para lavar  
heridas usan el agua de chañar  
y de sepacaballo.

Juegos Populares - Se conservan como  
juegos populares, la faja, los naipes,  
las carreras de caballos, - la sortija, corre-  
ra de embolsados, las bochas, la pelota  
y el polo labonado. - Entre los juegos infan-  
tiles, el rescate, las bolitas, la pelota, el  
pescador y la troya. - Estos juegos son  
conocidos con estos mismos nom-  
bres. -

En cuanto a los juegos de sociedad  
no se conserva ninguno.

Tradiciones Populares - Sobre este pun-  
to nada hay que consignar por  
ser esta una poblacion nueva  
formada en un campo sin nin-  
guna tradicion y poblada por  
habitantes de diferentes puntos.



Por esta misma razón nada se ha podido conservar sobre leyendas, fábulas, anécdotas etc. Sobre danzas populares, recuerdan los nombres de algunas que se bailaban antes pero no saben dar detalles como se ejecutaban ni de las canciones que les acompañaban. Solo se conservan la cueca y el gato; pero dicen que antes se bailaban el escondido, la resbalosa, el zapatero, el sombreroito, la chaca nera y el torrecito, pero solo recuerdan los nombres sin dar más datos. —

Conocimientos populares — Sobre este punto también son muy pocos los datos que he podido recoger. De la curación de enfermedades ya hablé en otro punto. —

A los planetas los consideran como estrellas grandes, sólo a Marte lo distinguen con el nombre de "Lucero"; a los Cometas les llaman estrella con cola y lo toman por anuncio de mal año cuando aparece. Dicen que anuncia sequía que muere y habrá epidemia en los ganados. — Sobre las otras preguntas de este punto no hay datos porque no existen ni ríos, ni montañas, ni minas ni lugares que por algo se hayan distinguido. —

Estación Patquía Setiembre 15 de 1921

Patquía  
Ramón Ruarte  
La Rioja



**FOJA EN  
BLANCO**